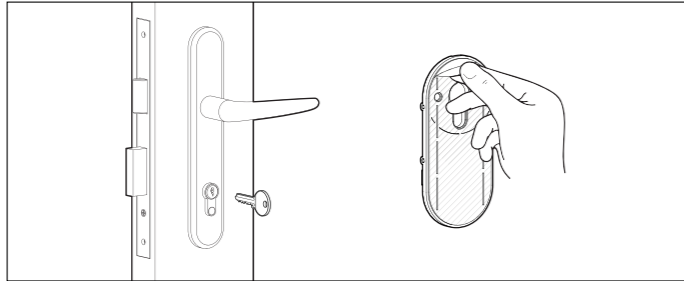


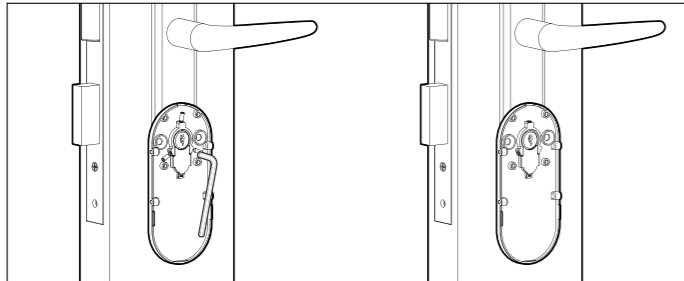
# Installation Guide

1

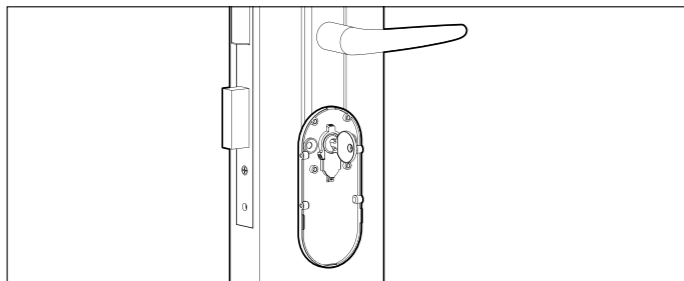
## Key Cylinder Installation



(EN) Remove key from lock cylinder. Peel off the backing of the adhesive found on the back of the mounting plate. (DE) Schlüssel aus dem Schließzylinder abziehen. Entfernen Sie die Schutzfolie der Klebefläche auf der Rückseite der Montageplatte. (FR) Retirez la clé du barillet de serrure. Décollez le dos de l'adhésif situé au dos de la plaque de montage. (IT) Rimuovere la chiave dal blocchetto della serratura. Staccare il retro dell'adesivo che si trova sul retro della piastra di montaggio. (ES) Retire la llave del bombín de la cerradura. Despegue el adhesivo que se encuentra en la parte posterior de la placa de montaje.



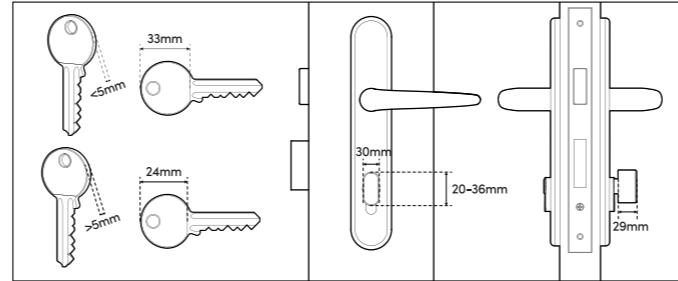
(EN) Place mounting plate onto lock cylinder and secure it with the Allen key provided. (DE) Setzen Sie die Montageplatte auf den Schließzylinder und sichern Sie sie mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel. (FR) Placez la plaque de montage sur le barillet de serrure et fixez-la en utilisant la clé Allen prévue à cet effet. (IT) Posizionare la piastra di montaggio sul blocchetto della serratura e fissarla con la chiave a brugola in dotazione. (ES) Coloque la placa de montaje en el bombín de la cerradura y fije con la llave Allen proporcionada.



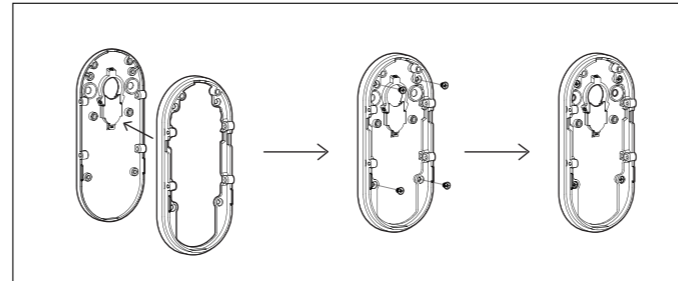
(EN) Re-insert key into the lock cylinder. After which, please refer to 2 to complete the installation. (DE) Stecken Sie den Schlüssel wieder in den Schließzylinder. Danach verweisen wir auf 2 um die Installation abzuschließen. (FR) Insérez à nouveau la clé dans le barillet de serrure. Après quoi, veuillez vous référer à 2 pour terminer l'installation. (IT) Inserire nuovamente la chiave nel blocchetto della serratura. Dopodiché, fare riferimento a 2 per completare l'installazione. (ES) Vuelva a insertar la llave en el bombín de la cerradura. Después de lo cual, consulte 2 para completar la instalación.

2

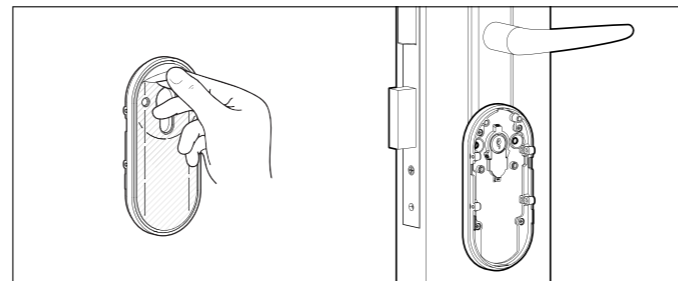
## Retrofit Extender Installation (Optional)



(EN) Ensure that your key/thumbturn fits these dimensions otherwise please use the Retrofit Extender. (DE) Vergewissern Sie sich, dass Ihr Schlüssel/Knauf den oben genannten Maßen entspricht. Andernfalls verwenden Sie bitte den Retrofit Extender. (FR) Assurez-vous que votre clé/bouton correspond aux dimensions ci-dessus. Sinon, veuillez utiliser l'extension Retrofit. (IT) Assicuratevi che la vostra chiave/pulsante corrisponda alle dimensioni di cui sopra. In caso contrario, si prega di utilizzare il Retrofit Extender. (ES) Asegúrese de que su llave/giro de pulgar se ajusta a las dimensiones mencionadas. De lo contrario, utilice el extensor de adaptación.

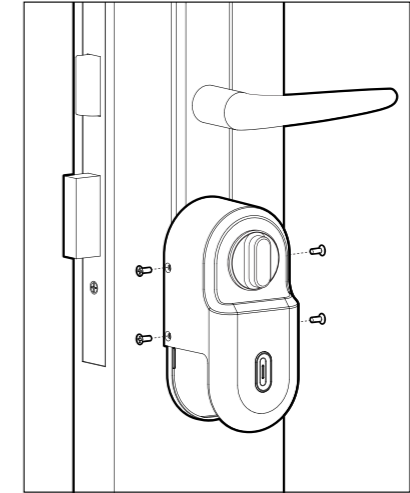


(EN) Place the Retrofit Extender onto the mounting plate and secure it with four screws. (DE) Setzen Sie den Retrofit Extender auf die Montageplatte und befestigen Sie ihn mit vier Schrauben. (FR) Placez le Retrofit Extender sur la plaque de montage et fixez-le avec quatre vis. (IT) Posizionare l'estensore Retrofit sulla piastra di montaggio e fissarlo con quattro viti. (ES) Coloque el Extensor Retrofit en la placa de montaje y fíjelo con cuatro tornillos.

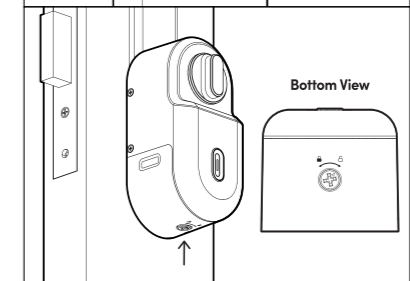
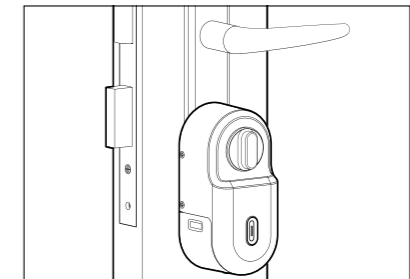


(EN) Peel off the backing of the adhesive found on the back of the mounting plate. Place it onto the lock cylinder. (DE) Entfernen Sie die Schutzfolie der Klebefläche auf der Rückseite der Montageplatte. Bringen Sie diese am Schließzylinder an. (FR) Décollez le dos de l'adhésif situé au dos de la plaque de montage. Placez-la sur le cylindre de la serrure. (IT) Staccare il retro dell'adesivo che si trova sul retro della piastra di montaggio. Posizionarlo sul cilindro della serratura. (ES) Despegue el adhesivo que se encuentra en la parte posterior de la placa de montaje. Colóquelo en el cilindro de la cerradura.

3



(EN) Install the lock body onto the mounting plate and secure the sides with 4 M3 screws. (DE) Montieren Sie das Schlossgehäuse auf die Montageplatte und sichern Sie die Seiten mit 4 M3-Schrauben. (FR) Installez le corps de la serrure sur la plaque de montage et fixez sur les côtés avec 4 vis M3. (IT) Montare il corpo della serratura sulla piastra di montaggio e fissare i lati con 4 viti M3. (ES) Instale el cuerpo de la cerradura en la placa de montaje y fije los laterales con cuatro tornillos M3.

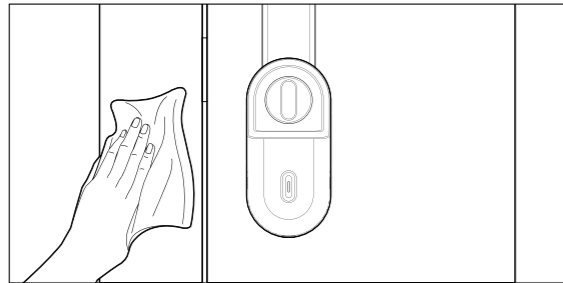


(EN) Install the battery cover and turn the screw to the 'locked' position. (DE) Bringen Sie die Batterieabdeckung an und drehen Sie die Schraube in die "verriegelte" Position. (FR) Placez le couvercle de la batterie et tournez la vis de manière à ce qu'elle soit solidement fixée. (IT) Installare il coperchio della batteria e girare la vite in posizione "bloccata". (ES) Instale la tapa de las pilas y gire el tornillo a la posición de «bloqueo».

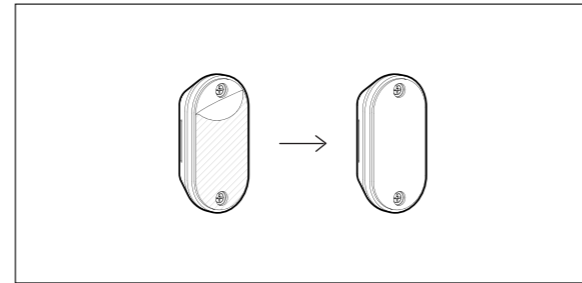
# Installation Guide

4

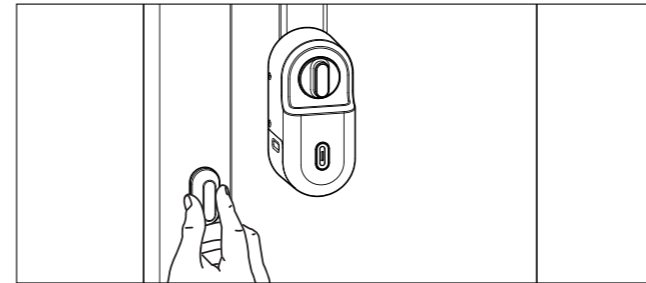
## Parallel Door Sensor Installation



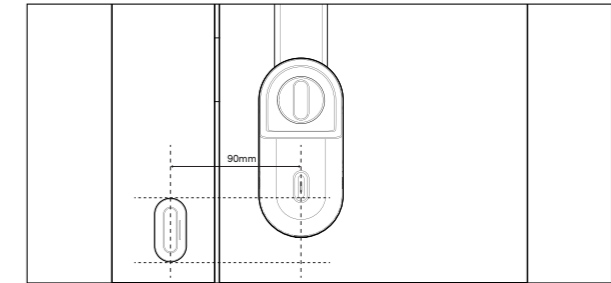
(EN) Use a wet wipe or cloth to wipe the area of the door frame where the door sensor will be installed. (DE) Verwenden Sie ein feuchtes Tuch, um den Bereich des Türrahmens zu reinigen, an dem der Türsensor installiert werden soll. (FR) Utilisez une lingette ou un chiffon humide pour essuyer la zone du cadre de la porte sur laquelle le capteur de porte sera installé. (IT) Usare una salvietta umida o un panno per pulire l'area del telaio della porta dove sarà installato il sensore della porta. (ES) Utilice una toallita o paño húmedo para limpiar la zona del marco de la puerta en la que se instalará el sensor de la puerta.



(EN) Peel off the backing of the adhesive found on the back of the door sensor. (DE) Entfernen Sie die Schutzfolie der Klebefläche auf der Rückseite des Türsensors. (FR) Décollez le dos de l'adhésif qui se trouve au dos du capteur de porte. (IT) Staccare la parte posteriore dell'adesivo che si trova sul retro del sensore della porta. (ES) Despegue el reverso del adhesivo que se encuentra en la parte posterior del sensor de la puerta.



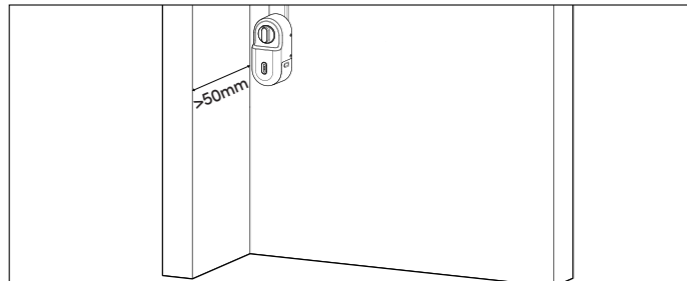
(EN) Paste the door sensor onto the cleaned surface and press it firmly against the door frame. Ensure the area is even when mounting the door sensor. (DE) Kleben Sie den Türsensor auf die gereinigte Fläche und drücken Sie ihn fest gegen den Türrahmen. Achten Sie beim Anbringen des Türsensors darauf, dass die Fläche eben ist. (FR) Collez le capteur de porte sur la surface nettoyée et appuyez-le fermement contre le cadre de la porte. Veillez à ce que la surface soit plane lors du montage du capteur de porte. (IT) Incolla il sensore della porta sulla superficie pulita e premilo fermemente contro il telaio della porta. Assicurarsi che l'area sia uniforme quando si monta il sensore della porta. (ES) Pegue el sensor de la puerta en la superficie limpia y presione firmemente contra el marco de la puerta. Asegúrese de que la superficie sea uniforme al montar el sensor de la puerta.



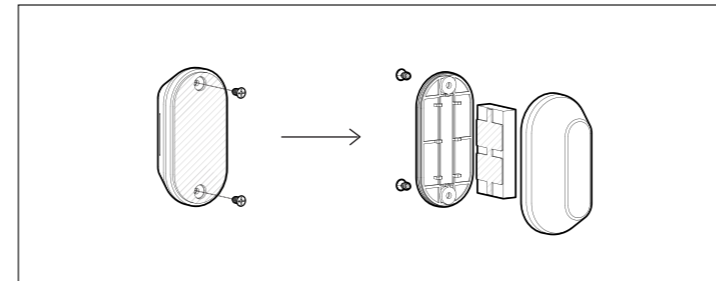
(EN) The maximum distance for detection from the center of the Multi-Function button to the center of the door sensor should be 90mm. (DE) Der Abstand für die Erkennung von der Mitte der Multifunktionstaste bis zur Mitte des Türsensors sollte maximal 90 mm betragen. (FR) La distance maximale de détection entre le centre du bouton multifonction et le centre du capteur de porte doit être de 90mm. (IT) La distanza massima per il rilevamento dal centro del pulsante multifunzione al centro del sensore della porta dovrebbe essere di 90mm. (ES) La distancia máxima de detección desde el centro del botón multifunción hasta el centro del sensor de la puerta debe ser de 90mm.

OR

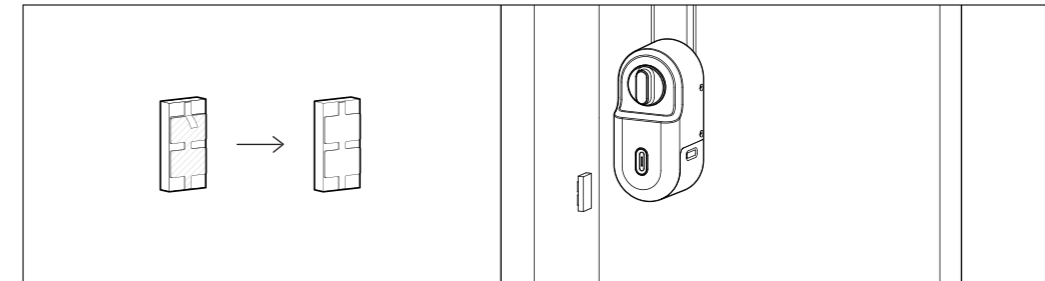
## Perpendicular Door Sensor Installation



(EN) If the depth of the door frame is greater than 50mm, it is advised to install the door sensor in a perpendicular orientation. (DE) Wenn die Tiefe des Türrahmens mehr als 50mm beträgt, empfiehlt es sich, den Türsensor vertikal anzubringen. (FR) Si la profondeur du cadre de la porte est supérieure à 50mm, il est conseillé d'installer le capteur de porte de manière perpendiculaire. (IT) Se la profondità del telaio della porta è superiore a 50mm, si consiglia di installare il sensore della porta con un orientamento perpendicolare. (ES) Si la profundidad del marco de la puerta es superior a 50mm, se aconseja instalar el sensor de la puerta en orientación perpendicular.



(EN) Unscrew the two screws on the back of the door sensor to remove the casing. Extract the magnet. (DE) Lösen Sie die beiden Schrauben auf der Rückseite des Türsensors, um das Gehäuse zu entfernen. Nehmen Sie den Magneten heraus. (FR) Dévissez les deux vis à l'arrière du capteur de porte pour retirer le boîtier. Extraire l'aimant. (IT) Svitare le due viti sul retro del sensore della porta per rimuovere l'involucro. Estrarre il magnete. (ES) Desenrosque los dos tornillos de la parte posterior del sensor de la puerta para retirar la carcasa. Extraiga el imán.



(EN) Paste the area with adhesive on the back of the magnet onto the cleaned surface and press firmly against the door frame. Ensure the area is even when mounting the door sensor. (DE) Kleben Sie die Klebefläche auf der Rückseite des Magneten auf die gereinigte Oberfläche und drücken Sie sie fest gegen den Türrahmen. Achten Sie bei der Montage des Türsensors darauf, dass die Fläche eben ist. (FR) Collez la zone avec de l'adhésif au dos de l'aimant sur la surface nettoyée et appuyez fermement contre le cadre de la porte. Veillez à ce que la zone soit plane lors du montage du capteur de porte. (IT) Incollare l'area con l'adesivo sul retro del magnete sulla superficie pulita e premere fermemente contro il telaio della porta. Assicurarsi che l'area sia uniforme quando si monta il sensore della porta. (ES) Pegue el área con adhesivo de la parte posterior del imán en la superficie limpia y presione firmemente contra el marco de la puerta. Asegúrese de que el área es uniforme al montar el sensor de la puerta.